

吸尘器

使用说明书

VACUUM CLEANER
INSTRUCTIONS MANUAL

i2

TEL 400-8899-315

江苏美的清洁电器股份有限公司

地址: 苏州市相城经济开发区漕湖大道39号

编码: 215000

网址: www.midea.com 版本号: i210-06-R1.4

执行标准: GB4706.7-2014 / GB4706.1-2005 / GB4343.1-2009 / GB17625.1-2012

Jiangsu Midea Cleaning Appliances Co.,Ltd

Address: No.39 Caohu Avenue, Xiangcheng Economic Development Zone, Suzhou

Post: 215000 www.midea.com

Version No.: i210-06-R1.4

Executive standard: GB4706.7-2014 / GB4706.1-2005 / GB4343.1-2009 / GB17625.1-2012



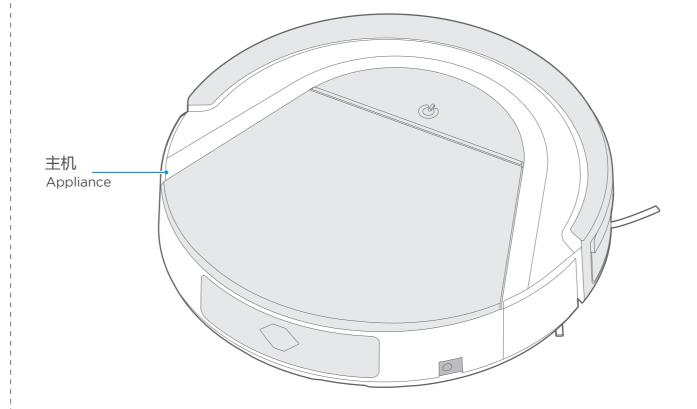
微信扫一扫,服务立马到

使用产品前请仔细阅读本说明书,并请妥善保管 Please keep this instruction Manual carefully, and read it before operating

目录 Contents

| 产品介绍 | Product Introduction | 2 |
|------|----------------------|----|
| 使用说明 | Product Operation | 6 |
| 维护保养 | Product Maintenance | 13 |
| 异常处理 | Trouble Shooting | 16 |
| 安全说明 | Safety Introduction | 20 |
| 保修须知 | Warranty Information | 22 |

产品介绍 Product Introduction

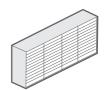




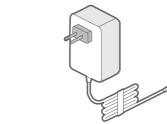
充电座 X1 Docking Station X1



清洁刷 X1 Cleaning Tools X1



滤网 X1 Filter X1



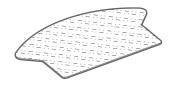
电源适配器 X1



说明书 X1 Manual Instruction X1



Mop HolderX1



抹布 X1 Mop X1

Power Adapter X1

遥控器 X1 Remote Control X1

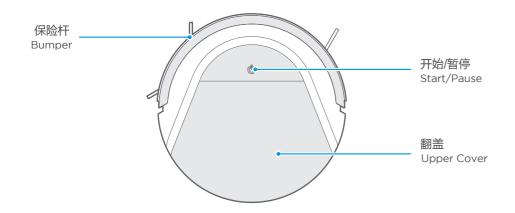
边刷 X4

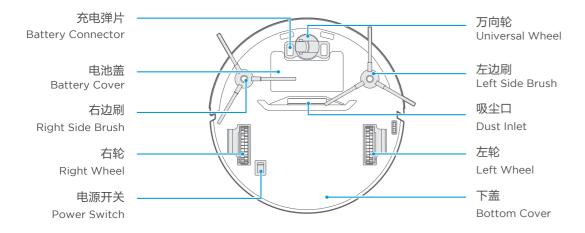
Side Brush X4

抹布支架 X1

产品介绍 Product Introduction

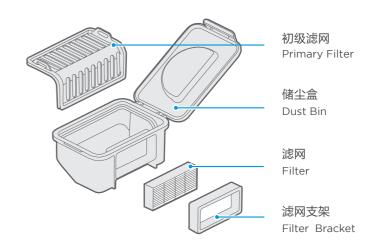
主机图解 Illustration of the appliance



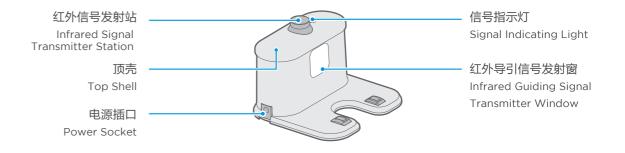




储尘盒 Dust Bin



充电座 Docking Station



使用说明 Product Operation

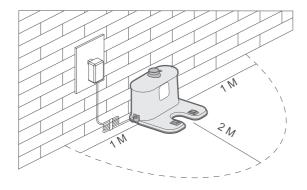
电池充电

Charging

1 放置好充电座

把充电座置于靠墙边位置,并移除充电座左右各1米前方2米的所有障碍物,如下图所示。

Put the docking station on the ground against the wall and remove all the obstacles around the station(1 meter to the right/left,2 meters for front) as shown in the figure below.



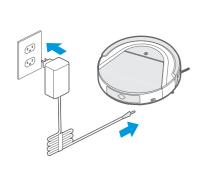
2 若机器处于关机状态请打开电源开关:

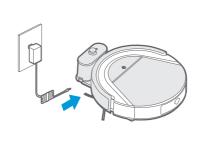
If the appliance is in the power-off state, please switch it on.

- 3 用户可以用以下两种方式之一对机器进行充电:
 - a. 直接将电源适配器插孔插到机器上,另一头接通电源;
 - b. 将电源适配器接上充电座并通电,然后在机器于上电唤醒状态期间,用遥控器对准机器按"回充"键, 使机器自动回去充电。

User can charge the appliance by the following two ways:

- a. Insert the power adapter directly into the appliance with the other end connecting to the power supply.
- b. Insert the power adapter to the docking station. When the appliance is the in the waking state, point the remote control at the appliance and press the 'Dock' button to make the appliance go back for charging by itself.





4 自动充电

清扫完成或者电量过低时,机器会自动寻找充电基座充电。

a.请保持充电基座处于通电状态,否则,机器将无法找到基座进行充电。

Automatic charging

After the cleaning or when the battery power is low, the appliance will search for the docking station automatically.

a. Please keep the docking station with power, or the appliace can't find the station for charging.

▲ 注意 Caution

- a. 机器充电前请确保电源开关处于打开状态,否则红灯快速闪烁,伴随着蜂鸣器声音;
- b. 机器充电时," **心**"清扫键变成有缓慢变化的红色;
- c. 充电完成后, 蜂鸣器发出5声鸣叫, (每次充电时间不超过5小时);
- d. 首次使用机器,请让机器把电量用完;
- e. 电量用完后,请尽快重新对机器进行充电;
- f. 若长时间不使用机器,请将电源开关关掉。
- a. Before charging the appliance, please make sure it is switched on. Otherwise, its red light will flicker with buzzing.
- b. When the appliance is charging, "(1)" button will become red which changes gradually from time
- c. After the charging, the buzz will sound for 5 times (When charging finished should be less than 5 hours).
- d. When 1st using, please run the battery power out.
- e. After the run-out of the power, please charge the appliance as soon as possible.
- f. If the appliance will not be used for a long time, please switch it off.

有效延长电池寿命方法:

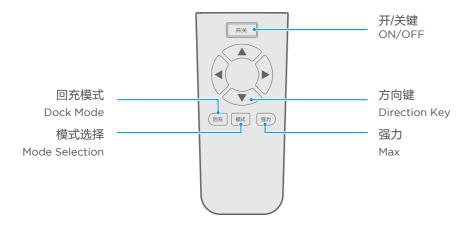
- a. 首次使用请让机器充满12个小时;
- b. 电量不足时, 请尽快进行充电;
- c. 清扫完成或者电量过低时, 机器会自动开始寻找充电基座充电;
- d. 如果长时间不使用机器,请将电池充满电,然后取出置于通风且干燥的地方;
- e. 如果机器超过3个月不使用,请用充电器对机器进行一次12小时充电。

Method for extend the life of the battery:

- a. Please charge the appliance for 12 hours for 1st use.
- b. When the power is low, please charge 1st using.
- c. When the cleaning is finished or the power is too low, the appliance will start to return the docking station automatically.
- d.If the appliance will not be used for a long time, please charge it fully, take the battery out and keep it in the dry and ventilated place.
- e.If the appliance is not used for 3 months, please charge it for 12 hours at one time.

遥控器面板介绍

Remote panel introduction



先打开机器底部的开关,按一下机器上"心"按键,就可以使用遥控器上的按键操控机器(1分钟内无 操作机器进入睡眠,按开/关键唤醒,如果15分钟后无操作机器进入断电状态,需要再按一下机器上 " ①"按键,打开机器)。

Turn on the switch at the bottom of the appliance at first. Press the "(1)" button on the appliance to make it possible to control it with remote control. (If there is no operation within 1 minute, the appliance will enter into sleep mode. Press On/Off to wake it up and if there is no operation in 15 minutes, the appliance will cut off the power by itself. In this case, you need to press the "(1)" button to switch it on again).

开/关:机器处于待机状态下,按开/关键,机器就会进入清扫模式。按上下左右键,控制机器行走方向。 On/Off: When the appliance is in the standby state, press On/Off to enter into the cleaning mode. Press direction keys to control its moving direction.

回充: 机器处于待机状态或者清扫状态时, 按下回充键, 机器会进入回航模式, 寻找充电座去充电。

Dock: When the appliance is in the standby state or cleaning state, press the docking key to make the appliance to enter into the dock mode starting to look for the charging station for charging.

模式: 机器处于待机状态时, 可按模式键直接进入清扫状态。机器处于清扫状态时, 可按模式键切换 清扫模式。

Mode: When the appliance is in the standby state, press the mode key to make it enter into the cleaning state. When the appliance is in the cleaning state, press the mode key to make it enter into the cleaning mode.

强力: 机器处于待机状态时, 可按强力键进入强力清扫状态。(强力清扫状态为重点清扫状态下增加吸力)。

Max: When the appliance is in the standby state, press the Max to make it enter into the max cleaning state. (The max cleaning state means stronger suction power in the spot cleaning mode).

⚠ 注意 Caution

使用前请安装两颗AAA型的电池,在充电基座附近区域,机器有可能无法辨别遥控器发出的指令。若长时间 不使用遥控器,请将电池取出。

Before the use, please install two AAA batteries. When the appliance is near the docking station, it may not identify the orders from the remote control. If the remote control will not be used for a long time, please take out the batteries.

开机/暂停/睡眠

Switch-on/Pause/Sleep

1 开机

将机器置于地面,打开机器底部电源开关,短按"心"键,指示灯蓝灯缓慢闪烁;

Put the appliance on the ground and turn on the power switch at its bottom. Press " ()" key with the indicating light starting flickering in blue:

2 暂停

暂停是指使机器从工作状态切换到待机状态,可由以下操作使机器暂停;

- a. 短按遥控器上开/关键机器暂停;
- b. 短按机身上的" 🙂 "清扫键暂停;
- c. 短按"(')"清扫键或短按遥控器开/关键,使机器工作。

Pause

Pause is used to switch the appliance from working state to standby state. You can pause the appliance in the following ways:

- a. Press the On/Off on the remote control to pause the appliance;
- b. Press the "(1)" on the appliance to pause it:
- c. Press" (1) "key or On/Off key to make it start working.

⚠ 注意 Caution

机器暂停后,可重新对机器进行操作。

After the appliance is paused, you can make it start working again through operations.

3 睡眠

睡眠模式是指使机器处于停机状态, 物理按键不亮。

- a. 若1分钟内没有对机器进行操作,机器会自动进入休眠状态。进入休眠状态后15分钟,机器自动 断电保护电池,防止电池过放导致损害电池寿命。
- b. 长按遥控器开/关键或机器 " U" 按键3秒, 使机器进入睡眠模式;
- c. 长按机器 "(少)" 按键即可唤醒机器, 机器进入睡眠状态的前15分钟内, 可按遥控器开/关键唤醒。

Sleep

Sleep mode is used to make the appliance in the suspension mode with all of its physical kevs unlighted.

- a. If there is no operation in one minute, the appliance will enter into sleep state automatically. 15 minutes after it enters into sleep state, the appliance will cut off the power to protect the battery from over-discharge which will shorten the battery's life
- b. Press the On/Off on the remote control or the "(1)" on the appliance and hold it for 3 seconds to make the appliance enter into sleep mode.
- c. Press the "(1) "key and hold it to wake the appliance up. Within 15 minutes before the appliance enters into the sleep state, you can press On/Off to wake it up.

清扫模式

Cleaning mode

1 自动清扫模式

打开电源,按"开始/暂停"键,机器默认进入自动清扫模式。

Auto cleaning mode

Turn on the power switch and press 'Start/Pause' key to make the appliance enter into the auto cleaning mode.

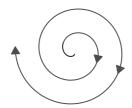


2 重点清扫模式

按遥控器的模式键,切换到重点清扫模式。

Spot cleaning mode

Press the mode key of the remote control to switch to the key cleaning mode.



▲ 注意 Caution

建议在地面上有较多垃圾时使用重点清扫模式: 重点清扫时, 可以使用强劲模式。

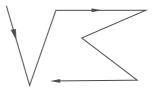
It is suggested to use the key cleaning mode when there is too much dust on the ground; During the key cleaning, you can use the strong mode.

3 随机清扫模式

按遥控器的模式键,切换到随机清扫模式。

Random cleaning mode

Press the mode key on the remote control to switch to the Random cleaning mode.



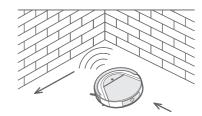
4 沿边清扫模式

按遥控器的模式键,切换到沿边清扫模式。

沿边清扫模式下,机器会沿着障碍物,用其边刷清扫障碍物边缘。

Edge-cleaning mode

Press the mode key on the remote control to switch to the edge-cleaning mode. Under the edge-cleaning mode, the appliance will move along the edge to clean with its side brush.



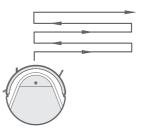
5 "弓"字轨迹清扫模式

按遥控器的模式键, 切换到"弓"字轨迹清扫模式。

"弓"字轨迹清扫主要用于没有桌椅等家具的大面积区域里,快速清洁。

Zig-zag cleaning mode

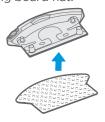
Press the mode key on the remote control to switch to the zig-zag cleaning mode. The zig-zag cleaning mode is mainly used to clean a large area without furniture like table or chair in a quick manner.



水箱使用

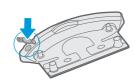
Use of the water tank

将拖地布平按在拖地板上。
 Install the mopping cloth on the mopping board flat.



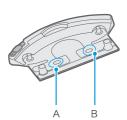
2 保持水箱倾斜,打开水箱胶塞向内注水。

Open the rubber plug of the tank and inject water with the tank inclined.



3 当A,B两处渗水后,将水箱胶塞按压到位。

If there is a leak at A and B places, press the rubber plug as it should be.



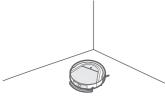
4 将拖地布水箱组件,对其机器底部定位孔, 按压到位。

Align the component of the mopping cloth tank with the positioning hole at the bottom of the appliance, and press it in.



5 将机器慢慢放置地面,过程中不要翻转机器。

Put the appliance on the ground slowly without overturning.



6 开机启动,拖地工作。

Start the appliance for mopping.



▲ 注意 Caution

- 1. 第一次装水,建议装8分满,渗水拖地效率更佳! (仅限第一次加水)。
- 2. 在不需拖地时, 务必取下水箱拖地布组件或将水箱中水倒出。
- 3. 不建议在无人看管时在木地板上进行带水箱湿拖操作,避免渗水过多损坏木地板。
- 1. It is suggested to inject water to 80% of the tank for the first time as mopping with wet mop results in a better effect! (for the first injection only)
- 2. After mopping, make sure to remove the tank and mopping cloth or pour water out of the tank.
- 3. It is not proper to leave the appliance in wet mopping operation without supervision as too much water leak may damage your wood floor.

维护保养 Product Maintenance

边刷清洁

Cleaning of side brush

1 检查边刷是否受损或有异物;

Check if there is any damage or foreign matter in the side brush.

2 用清洁工具或抹布清洁边刷;

Clean the side brush with cleaning tools or cloth.

3 若发生卷曲或变形,可将边刷取下置于温水中约5秒;
If the brush is curled or deformed, remove it from appliance and put it in the warm water for about 5 seconds.

4 当边刷受损无法使用时,请及时更换。

If the brush is broken and cannot be used, please change it immediately.

储尘盒及滤网清洁

Cleaning of the dust bin and filter

每次使用后请清空储尘盒,具体步骤如下图所示:

Please clean the dust bin after each time of use according to the steps as shown in the following figure.

1 从图示箭头方向打开翻盖。

Open the upper cover by pushing in the direction as marked in the picture as below.



2 取出储尘盒。

Take the dust bin out.



3 取出滤网。

Take out filter.



4 拉开储尘盒盖并取出初级滤网。

Open the dust bin cover and take the primary flilter out.

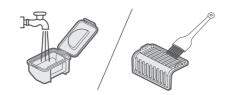


5 倒掉储尘盒里的垃圾。 Dump the dust bin.



6 用水冲洗储尘盒及初级滤网,用清洁刷 清理滤网。

Wash the dust bin and the primary flilter and then clean the flilter with brush.



7 将初级滤网和滤网重新装回储尘盒。

Reinstall the primary flilter and the flilter into the dust bin.



▲ 注意 Caution

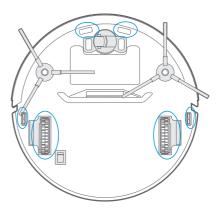
- a. 当滤网使用15-30天后,建议水洗一次,滤网最大使用寿命24个月;
- b. 安装前,请确保滤网处于干燥状态;
- c. 滤网和初级滤网都是可以更换的附件;
- d. 请勿将滤网置阳光下暴晒。
- a. It is recommended to wash the flilter after it is used for 15-30 days. The life of the flilter is 24 months:
- b. Before installation, please make sure the flilter is dry;
- c. Both the flilter and the primary flilter are all replaceable;
- d. Please do not put the flilter under the sunlight.

传感器及轮子清洁

Cleaning of the sensor and wheels

用清洁工具或软布轻轻拭擦传感器及轮子,如下图标记的位置。

Clean the sensor and wheels with cleaning tools or cloth as shown in the figure as below.

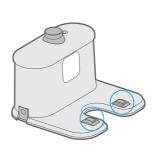


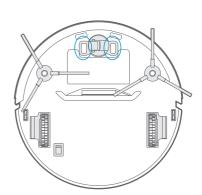
充电端子清洁

Cleaning of the charging connector

用清洁工具或软布清洁充电座及主机上的充电端子,如下图标记的位置。

Clean the charging cradle and the charging connector on the appliance with cleaning tools or cloth as shown in the figure as below.





异常处理

本品在使用时如发现异常,请先查阅下表。

| 异常描述 | 可能原因 | 处理方法 |
|--|--------------------------------------|--------------------------|
| 机器工作期间,突然 停止工作,蓝灯长亮 | 主机悬空(包括悬崖传感器 检查到持续的跌落危险或轮 子浮空) | 重新将主机放置回地面上,然后重新开机 |
| 机器放置在地上,打开 电源开关,短按 "开始'暂停'键,蓝灯 长亮(机器没有与充电 座或适配器连接) | 悬崖传感器故障或轮子悬空 开关故障 | 清洁悬崖传感器,若未恢复,则送往售后服务中心维修 |
| 机器碰到障碍物不改变 方向 | 保险杠传感器错误 | 检查保险杠的灵敏性,是否有异物 |
| 充电时,红灯快速闪, 伴随着蜂鸣器声音 | 机器电源开关没有打开 | 打开电源开关 |
| 红灯快速闪烁 | 机器电量不足 | 给机器充电 |
| 蓝灯闪一下, 红灯闪一下 | 主机边刷缠绕或卡死 | 将机器移至平地,清除边刷缠绕物 |
| 蓝灯闪一下, 红灯闪两下 | 主机保险杠不灵活 | 松一下保险杠底部螺丝 |
| 蓝灯闪一下, 红灯闪三下 | 主机轮组堵死 | 清除轮组堵塞物 |

其他无法处理的故障,请联系当地售后服务网点或拨打全国服务热线: 400 8899 315

TROUBLESHOOTING

In case of mis-function, please refer to the following table.

| Describe | Reason | Solution |
|--|---|---|
| appliance is suddenly stopped in the working period, while blue light lasts long time. | -The appliance is hung (including a suspension sensor inspecting a continuous dropping hazard or wheel float). | -Re-install the appliance back to the ground, and then reboot it. |
| In case that open the power switch and short press the "START/PAUSE" button of the appliance placed on the ground, the blue light lasts long time (the appliance is not connected with the charging cradle or adapter) | -Suspension sensor failure or wheel impending switch failure. | -Clean the suspension sensor, if not yet restored, then send to after-sales service center for maintenance. |
| The appliance does not change the direction when touching the obstruction. | -Bumper sensor error. | -Check the bumper sensitivity to ensure whether there is a foreign body. |
| When charging, the red light flashes quickly, accompanied by a buzzer sound. | -The appliance power switch is not turned on. | -Turn on the power switch. |
| The red light flashes quickly. | -The power is low. | -Charge the appliance. |
| Blue light flashes once, while red light flash once. | -The side brush of the appliance is wrapped or stuck. | -Move the appliance to the ground and remove the entanglement of side brush. |
| Blue light flashes once, while red light flash twice. | -appliance bumper is not flexible. | -Loosen the screws at the bottom of the bumper. |
| Blue light flashes once, while red light flashes three times. | -appliance wheel set is blocked. | -Clear the obstruction of wheel set. |

If the problem still can't be solved, please contact local service center or call the hotline: 400 8899 315

中国RoHS



| 零部件名称 | 中国R 铅 (Pb) | oHS管 汞 (Hg) | 镉 | 六价铬 | | 多溴二笨醚 (PBDEs) |
|--------|------------------|-------------------|---|-----|---|------------------|
| 电子电路 | × | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 开关 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 电源适配器 | × | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 电池组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 吸尘电机组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 边刷电机组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 大轮组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 遥控器组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |

| 零部件名称 | 中国R 铅 (Pb) | oHS管 汞 (Hg) | 控物质回 镉 (Cd) | 六价铬 | | 多溴二苯醚 (PBDEs) |
|-------|------------------|-------------------|-------------------|-----|---|------------------|
| 过滤组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 边刷组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 前轮组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 尘杯组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 机体组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 上盖组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 充电座组件 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| | | | | | | |

▲ 备注

- 1. 本表格依据SJ/T 11364的规定编制。
- 2. 〇:表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。
- 3. ×:表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572的规定限量要求。
- 4. 本表中的有×的所有部件均符合欧盟RoHS指令,即"欧洲议会和理事会关于电子电器设备中 限制使用某些有害物质的第2011/65/EU号指令"及其修正案。

产品参数

| 项目 | 参数 |
|-------|----------------|
| 直径 | 300毫米 |
| 高度 | 78毫米 |
| 净重 | 2.8千克 |
| 额定电压 | 14.4 V === |
| 电池容量 | Ni-MH 1000 mAh |
| 储尘盒容量 | 180毫升 |

| 项目 | 参数 |
|-------|-------------------|
| 充电类型 | 手动充电/自动充电 |
| 清洁模式 | 一键清扫模式+遥控 选择模式 |
| 充电时间 | <5小时 |
| 清洁时间 | 60分钟 |
| 主按键类型 | LED物理按键 |

China RoHS



| Part Name | Substan | ces or ele | ements | restricted | l by Chir | na RoHS | Part Name | Substa | nces or | elements | restricte | ed by Chi | ina RoHS |
|----------------------|---------|------------|--------|------------|-----------|---------|-----------------|--------|---------|----------|-----------|-----------|----------|
| | (Pb) | (Hg) | (Cd) | (Cr(VI) | (PBBs) | (PBDEs) | | (Pb) | (Hg) | (Cd) (| Cr (VI) | (PBBs) | (PBDEs) |
| Electric circuit | × | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Fliter | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Switch | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Side brush | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Power adapter | × | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Universal Wheel | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Battery | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Dust bin | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Vacuum cleaner motor | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Appliance | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Side brush motor | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Cover | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Large wheel | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Docking Station | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Remote control | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | |

A Remarks

- 1. This table is formulated based on the provisions of SJ / T 11364.
- 2. O:Indicates that the content of this hazardous substance in all the homogeneous materials of the part is lower than the limit requirement prescribed in GBSJ / T 26572.
- $3. \times 1$ ndicates that the content of this hazardous substance in a certain homogeneous material of the part has exceeded the limit requirement prescribed in GB/T 26572.
- 4. All the parts with * in this form are in accordance with EU RoHS instructions, namely "No. 65/2011 / EU Instruction of European Parliament and Council on Restrictions on the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment" and its amendment.

PRODUCT PARAMETERS

| Items | Parameter |
|------------------|----------------|
| Diameter | 300 mm |
| Height | 78 mm |
| Net weight | 2.8 Kg |
| Rated voltage | 14.4 V === |
| Battery capacity | Ni-MH 1000 mAh |
| Dust bin | 180 ml |

| Item | Parameter |
|---------------|---------------------|
| Charging type | Manual / Auto |
| Cleaning mode | One Touch + Remote |
| Charging time | <5 hours |
| Cleaning time | 60 minutes |
| Button type | LED physical button |



- 请勿将吸尘器接近热源,辐射或者燃烧的烟头,严禁吸入下列物体:
- 1. 水及溶剂等一切液体;
- 2. 石灰、水泥灰等建筑粉尘及垃圾;
- 3. 发热物体,如未熄灭碳头、烟头;
- 4. 锐利碎片, 如玻璃等;
- 5. 易燃易爆物品,如汽油或酒精制品。
- 只有授权的技术人员方可拆解本产品,严禁自行拆解本产品。
- 严禁在没有专人的指导下, 儿童、弱障或缺乏家电产品使用常识和经验的人使用本产品!
- 本产品为室内家用产品,请勿在户外使用。
- 您的吸尘器是一台电动器具: 它必须按照正常使用条件进行使用。
- 双手潮湿时请勿接触电源线、插座或电源适配器。
- 储尘盒已满时请先清空再使用本产品。
- 清洁、维修或暂时不用吸尘器时,必须切断电源。
- 切忌将吸尘器浸入水中,避免接近发热器具或暴晒,以免发生火灾。
- 本产品只能使用包装原配备的电源适配器,若使用其它适配器将可能导致产品受损。
- 在取出电池时,产品必须断电;请勿自行拆卸主机电池,如需更换请联系售后维修人员; 废弃产品时,请勿随意丢掉电池。
- 各极片或接插端口切勿接触导体,以免造成短路。
- 使用本产品前,请移除地面所有易损物品(如玻璃杯、灯具等)以及有可能缠住边刷、 吸风通道和驱动轮的物品(如电线、窗帘等各类缠绕物质)。
- 请勿将本产品置于易掉落的地方(如桌椅上)。
- 在强光照射下,产品可能无法正常工作。
- 请勿过度折弯电线,或将重物及尖锐物品搁置于机器之上。

充电提示:

- 1. 在以下情况中, 充电时间可能延长:
- a.在室温超过30℃以上的场所充电时;
- b.停止运行后,立即充电时。
- 2. 不管使用时间长短,清扫结束后请进行充电。
- 3. 不充电时,建议将电源插头及时拔下。
- 4. 若您的机器长时间(2个月以上)不使用时,请将电源插头拔下,但为了保证电池寿命, 每2个月需将其充满电一次。
- 5. 充电过程中, 机体或电源适配器可能出现发热, 属正常现象, 请放心使用。

SAFETY INSTRUCTIONS



- Do not place the appliance close to heat souremote controles, radiation, or burning cigarette.
 Do not use the appliance to remove the following objects:
- (1) All liquids such as water and solvents.
- (2) Lime, cement, ash and other construction dust and garbage.
- (3) Hot objects, such as cigarette butts.
- (4) Sharp objects, such as glass shards, etc.
- (5) Inflammable and explosive articles, such as gasoline or alcohol products.
- It is not allowed to dismantle the product by non-technicians without permit.
- It is forbidden to let children, mentally retarded person or person who do not have common knowledge or experience about the domestic households without surveillance.
- The product is for indoor use instead of outdoor.
- Your appliance is an electric appliance: It must be used appropriately.
- Do not touch the power cord, socket or power adapter with wet hands.
- Please empty the dust box before using the product.
- The power must be turned off during cleaning, maintenance or when in storage.
- To prevent fires, do not immerse the appliance in water, do not expose it to any heating appliances.
- The product only applies the original power adapter, otherwise, it may bring damage to the product.
- The power must be turned off before taking out the battery. Please do not dismantle the battery by yourself. Please contact the after-sales if you want to change the battery. When discarding the product, do not discard the battery at will.
- . Do not contact the conductor with each pole or socket, so as not to cause a short ciremote controluit.
- Before using the product, please remove all vulnerable goods and fragile items such as glass cup
 and lamp as well as the things which may entangle the side brush, block the air passage or roll into
 the driven wheelblock, for example, electric wire, curtain, etc.
- Please do not put the product on the place where it tends to fall, for example, on the table or chair.
- The product may not work normally under strong sunlight.
- Please do not bend the wire, or put weight or sharps on the appliance.

Battery charging signal:

- 1. It may take you longer time for charging under the following ciremote controlumstances:
- a. Room temperature is higher than 30°C;
- b. Recharge immediately after the appliance has stopped operating.
- $2.\ \mbox{Always}$ recharge the appliance after each usage no matter how long it has been used.
- 3. Unplug when not charging.
- 4. When not in use for more than two months, the appliance should be disconnected from the power supply. To ensure a longer service life, the appliance must be charged once every two months.
- 5. The appliance or adapter may become hot during charging so take the necessary precautions to avoid contact.

保修须知

美的智能扫地机器人严格遵照国家"新三包"规定进行保修服务。 用户在正常使用产品的情况下,提供相关免费维修服务。

- 家庭整机保修两年,电机保修三年,边刷保修三个月,电源适配器、电池保修半年。
- 非家庭整机及其主要部件保修半年。如:经营、商用、公司集体的产品。
- 保修期界定:
 - 1.以有效保修凭证的开具日期作为保修期的起始日期;
 - 2.没有有效保修凭证的,按出厂日期后6个月作为保修期的起始日期;
 - 3.若既无有效保修凭证也无出厂日期的,则按该产品的最早上市日期后6个月作为保修期的起始日期;
 - 4.网购产品15天界定期以收货日期计算,后期保修可按发票日期计算。
- 保修期内维修更换的零部件归本公司所有,保修期外维修更换的零部件归用户所有。
- 其他事项按照国家"新三包"规定执行。
- 凡属下述情况之一的,不在保修范围内:
 - 1.吸尘器附件(充电座、抹布、遥控器、小附件等),耗材(滤芯等)和赠品;
 - 2.用户搬运、使用、维护、保管不当而损坏的;
 - 3.使用充电电压低于187V或者高于240V而损坏的;
 - 4.未按产品使用说明书要求使用、维护、保养而造成损坏的;
 - 5.非本公司专业服务人员拆卸、维修的;
 - 6.因不可抗力(如雷电、火灾、地震、水灾等自然灾害)造成损坏的;
 - 7.产品超出保修期的;
 - 8.发票或保修卡上记录的型号或编号与商品实物不符合的。
- 以上情况我公司将实施收费维修,费用类型包括维修费、零部件费,具体费用标准在相关部门允许范围内。
- 由代理商、经销商、零售商自行承诺的额外服务与附加的非原厂配置赠品,由原代理商、经销商、零售商 负责服务。

🛕 注意

- 1. 本产品只限于家用, 非家用出现任何问题本公司概不负责。
- 2. 如您发现产品需要服务时,请直接联系当地特约服务网点或我司服务热线400-8899-315。
- 3. 如来信,请留下您的联系电话,以便您能尽快得到回复。

WARRANTY INFORMATION

Midea robotic vacuum cleaner strictly comply with government policies.

Our company provide free maintenance service for the products operated under normal usage.

- Two-year warranty for household appliance, three-year warranty for motor, three-month warranty for side brush, and six-month warranty for power adaptor.
- The warranty period (including main components) is six months for non residential or non home usage.
 It applies to, but not limited, business offices, commercemote controllal entities, cleaning companies fleet of appliance.
- · Definition of the warranty period:
 - (1) The date for issuing the valid warranty certificate should be taken as the starting date of the warranty period.
 - (2) Without a valid warranty certificate, the first day after 6 months from the delivery date. should be taken as the starting date of the warranty period.
 - (3) If there is no valid warranty certificate, no packaging date, the first day after six months from market release should be taken as the starting date of the warranty period.
 - (4) Date is defined as being 15 days after receiving the products. the warranty period will start from that date.
- The manufacturer is responsible for replacing the components during the warranty period.
 Components replacement is the responsibility of the user beyond the warranty period.
- Other matters follow the government policies.
- The warranty does not apply to the following situations:
 - (1) Accessories (charge base, cleaning cloth, remote controller and other small accessories), consumable materials(filter element) and complementary gifts.
 - (2) The appliance is damaged due to improper usage (including storage) and operation by the user.
 - (3) The appliance is damaged due to incorrect charge voltage utilization (below 187 V or above 240 V).
 - (4) The appliance is damaged due to failure of following procedures as described in this manual for maintenance, cleaning and usage.
 - (5) Disassembly, repair by people other than the company's specialized service personnel.
 - (6) Damages due to natural causes (such as lightning, fire, earthquake, floods and other natural disasters).
 - (7) The warranty period has expired.
 - (8) The product type or serial number noted on the invoice or warranty card is not in conformity with the actual product.
- If any of the above written situations arise, the user will solely bear all the charges related to the
 maintenance including the cost of spare parts. The cost is defined according to standard charges.
- Any commitment for extra services, additional gifts made by original agents, distributors or retailers
 are their sole responsibility and the manufacturer cannot be held responsible or liable.



Caution

- 1. This product is limited for home usage and the company is not responsible for any problems caused by other usage.
- 2. For service, please directly contact the local special service outlet or our service hotline 400-8899-315.
- 3. Please indicate your contact phone number or email for faster response.

保修卡

WARRANTY CARD

| 保修卡 | 维修记录 |
|----------|--------|
| 用户姓名 | 日期 |
| 电话 | 故障内容 |
| 通讯地址(邮编) | 产品型号 |
| 购买商店 | 处理内容 |
| 维修点 | 维修单位名称 |
| 编号 | 电话 |
| 发票号码 | 维修员签名 |
| 购买时间 | |

| Warranty card | Record of Maintenance |
|------------------------------------|------------------------------|
| User name | Date |
| Tel | Problem description |
| Contact address (Post code) | Product model |
| | Detailed information |
| Purchase location name and address | Service technician name |
| | Tel |
| Service/maintenance supplier | Service technician signature |
| Serial No. | |
| Invoice No. | |
| Puremote controlhase date | |

tips 修理时需出具发票 Original proof of purchase (store invoice) is required for any service request.



▲ 注意 Caution

- 1. 此保修卡在购买本公司产品时立即填写。
- 2. 此保修卡请妥善保存,购买者不必将卡寄回本公司。
- 3. 维修时请携带此证及有效发票正本。
- 1. This warranty card should be immediately filled after puremote controlhase.
- 2. Keep this warranty card for your records; it does not need to be returned to Midea.
- 3. Bring / provide the warranty card and original invoice for service requests.